

### Communiqué de presse

Müllheim, 20 juin 2011  
Nr. 23 /2011



**La cérémonie de passation de commandement de la brigade franco-allemande entre le général de division Philippe Chalmel (FRA) et le général de brigade Gert-Johannes Hagemann (DEU) aura lieu jeudi 30 juin prochain à partir de 17h00 à la caserne Robert Schuman de Müllheim. Un point de presse permettant d'éventuelles interviews sera donné à 15h30 par le commandement.**

Les structures binationales de cette grande unité unique impliquent une passation de commandement alternative franco-allemande tous les deux ans. La brigade sera donc à nouveau sous commandement d'un officier général allemand.

La cérémonie sera présidée par le général de corps d'armée Bertrand Clément-Bollée (FRA), commandant en second les forces terrestres (CFT) et le Generalmajor Reinhard Kammerer (DEU), adjoint au général commandant le Heeresführungskommando, en présence du Generalleutnant Hans-Lothar Domröse (DEU) commandant le Corps européen.

L'ensemble des unités de la brigade seront représentées lors de la cérémonie, y compris le bataillon allemand de chasseurs 291 (Jägerbataillon 291) installé à Illkrich depuis 2010, ainsi que le 3<sup>e</sup> régiment de Hussards qui aura fraîchement investi la caserne Sères de Rivière de Metz une semaine précédant l'événement.

#### **Informations pour la presse:**

**A 15h30, les représentants des médias auront la possibilité d'assister à un point de presse avec le général de division Philippe Chalmel (FRA) et son adjoint le colonel Klaus Hahndel (DEU) quittant le commandement de la brigade. Ce point presse permettra de faire le bilan des deux années de commandement 2009 – 2011.**

**Lieu:** Brigade franco-allemande  
Caserne Robert Schuman  
Kinzigstr. 2  
79371 Müllheim

**Date:** le jeudi 30 juin 2011

**Horaires:** 15h00 – 15h20 : accueil pour le point presse prévu à 15h30  
16h45 : accueil pour la cérémonie prévue à 17h00

Merci de confirmer votre présence à travers le formulaire d'inscription ci-dessous qui devra nous parvenir au plus tard **avant le 29 juin 12h00**.

## Formulaire d'inscription

### Passation de commandement de la brigade franco-allemande 2011

Brigade franco-allemande  
Bureau Presse  
Robert-Schuman-Kaserne  
Kinzigstrasse 2  
79379 Müllheim

Fax: 0049 (0) 7631 90 - 2106

E-Mail: [ludovic.paul@bundeswehr.org](mailto:ludovic.paul@bundeswehr.org) ou [presse@df-brigade.de](mailto:presse@df-brigade.de)

Name / Nom		Vorname/Prénom	
Geburtsdatum/ Date de naissance	Geburtsort/ Lieu de naissance	Staatsangehörigkeit/ Nationalité	
Paß-oder PA-Nr./ Nr. passeport ou carte nationale d'identité		ausgestellt durch / émis par	
Presseausweis-Nr./ Nr. Carte de journaliste		ausgestellt durch/ émise par	
Büroadresse (Strasse, Ort)/ Adresse bureau ( rue et ville)			
Medium / Média			
Land des Mediums / Pays où se trouve le média			
Telefon / n° Téléphone	Fax	E-Mail	

#### Zutreffendes bitte ankreuzen / Cocher la case correspondante

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Schriftpresse/ Presse écrite | <input type="checkbox"/> Fernsehen, Film / Télévision |
| <input type="checkbox"/> Fotograf / Photographe       | <input type="checkbox"/> Redakteur / Rédacteur        |
| <input type="checkbox"/> Hörfunk/ Radio               | <input type="checkbox"/> Kameramann / Caméraman       |
| <input type="checkbox"/> Redakteur / Rédacteur        | <input type="checkbox"/> Techniker : Technicien       |
| <input type="checkbox"/> Techniker / Technicien       |   |

#### Einwilligungserklärung

*In Rahmen der Akkreditierung werden die Daten zum Zweck der Überprüfung sicherheitsrelevanter Umstände an das Bundeskriminalamt (BKA) übersandt. Nach der Überprüfung löscht das BKA die Daten. Sofern der Antragsteller in diese Verarbeitung seiner Daten nicht einwilligt, kann eine Anmeldung nicht erfolgen. Ich bin mit der beschriebenen Verarbeitung meiner Daten einverstanden.  
Je n'ai aucune objection à ce que les informations fournies soient vérifiées.*

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum/ Lieu, Date

\_\_\_\_\_  
Unterschrift / Signature

!